ROZHODNUTÍ

PROVÁDĚCÍ ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 14. června 2013,

kterým se mění rozhodnutí 2009/821/ES, pokud jde o seznamy stanovišť hraniční kontroly a veterinární jednotky v TRACES v důsledku přistoupení Chorvatska

(oznámeno pod číslem C(2013) 3474)

(Text s významem pro EHP)

(2013/290/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na smlouvu o přistoupení Chorvatska, a zejména na čl. 3 odst. 4 této smlouvy,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatska, a zejména na článek 50 uvedeného aktu,

vzhledem k těmto důvodům:

(1) Rozhodnutí Komise 2009/821/ES ze dne 28. září 2009, kterým se stanoví seznam schválených stanovišť hraniční kontroly, některá prováděcí pravidla týkající se inspekcí prováděných veterinárními odborníky Komise a veterinární jednotky v TRACES [1], stanoví v příloze I seznam stanovišť hraniční kontroly schválených v souladu se směrnicemi Rady 91/496/EHS [2] a 97/78/ES [3] a v příloze II seznam ústředních jednotek, regionálních jednotek a místních jednotek v integrovaném počítačovém veterinárním systému (TRACES).

(2) Rozhodnutí 2009/821/ES přijaté Komisí zůstává v platnosti po 1. červenci 2013, a proto v důsledku přistoupení Chorvatska vyžaduje úpravy. Tyto potřebné úpravy nejsou stanoveny v aktu o přistoupení Chorvatska [4], a proto musí být ještě před přistoupením přijaty tímto rozhodnutím, aby byly použitelné ode dne přistoupení.

(3) V důsledku rozšíření se významně změní pevninská hranice nové Unie se sousedními třetími zeměmi, dojde k prodloužení pobřežní hranice, která bude zahrnovat větší úsek pobřeží Středozemního moře, a přibude jedno mezinárodní letiště.

(4) Místa v Chorvatsku navržená jako stanoviště hraniční kontroly se třetími zeměmi byla předmětem auditů provedených auditním útvarem Komise (dříve označovaným jako „inspekční útvar Komise"), Potravinovým a veterinárním úřadem (FVO). Má se za to, že tato místa budou ke dni přistoupení připravena tak, aby splňovala požadavky Unie. Proto by navrhovaná místa v Chorvatsku měla být doplněna na seznam schválených stanovišť hraniční kontroly v členských státech stanovený v příloze I rozhodnutí 2009/821/ES.

(5) Současně v důsledku přistoupení Chorvatska některé členské státy, zejména Maďarsko a Slovinsko, pozbudou hranice se třetími zeměmi. Některá pozemní stanoviště hraniční kontroly v těchto členských státech se tak stanou nadbytečnými. Proto by měl být seznam schválených stanovišť hraniční kontroly v těchto dvou členských státech uvedený v příloze I rozhodnutí 2009/821/ES odpovídajícím způsobem změněn.

(6) V důsledku rozšíření navíc pro použití v TRACES přibudou místní veterinární jednotky v Chorvatsku. Proto musí být tyto místní veterinární jednotky doplněny na seznam místních jednotek v TRACES pro členské státy stanovený v příloze II rozhodnutí 2009/821/ES.

(7) Rozhodnutí 2009/821/ES by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.

(8) Opatření stanovená tímto rozhodnutím jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Přílohy I a II rozhodnutí 2009/821/ES se mění v souladu s přílohou tohoto rozhodnutí.

[1] Úř. věst. L 296, 12.11.2009, s. 1.
[2] Úř. věst. L 268, 24.9.1991, s. 56.
[3] Úř. věst. L 24, 30.1.1998, s. 9.
[4] Úř. věst. L 112, 24.4.2012, s. 21.

Článek 2

Změny stanovené v příloze vstupují v platnost s výhradou vstupu a dnem vstupu smlouvy o přistoupení Chorvatska v platnost.

Článek 3

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 14. června 2013.

Za Komisi
Tonio BORG
člen Komise

PŘÍLOHA

Přílohy I a II rozhodnutí 2009/821/ES se mění takto:

1) Příloha I se mění takto:

a) za část týkající se Francie se vkládá část týkající se Chorvatska, která zní:

„**Страна:** ХЪРВАТИЯ – **Země:** CHORVATSKO – **Land:** KROATIEN – **Land:** KROATIEN – **Riik:** HORVAATIA – **Χώρα:** ΚΡΟΑΤΙΑ – **Country:** CROATIA – **País:** CROACIA – **Pays:** CROATIE – **Zemlja:** HRVATSKA – **Paese:** CROAZIA – **Valsts:** HORVĀTIJA – **Šalis:** KROATIJA – **Ország:** HORVÁTORSZÁG – **Pajjiż:** KROAZJA – **Land:** KROATIË – **Kraj:** CHORWACJA – **País:** CROÁCIA – **Țara:** CROAȚIA – **Krajina:** CHORVÁTSKO – **Država:** HRVAŠKA – **Maa:** KROATIA – **Land:** KROATIEN

Bajakovo	HR VUK 3	R		HC (2), NHC(2)	
Karasovići	HR KRS 3	R		HC (2), NHC(2)	
Nova Sela	HR MET 3	R		HC (2), NHC(2)	E, O
Ploče	HR PLE 1	P		HC, NHC	
Rijeka	HR RJK 1	P		HC, NHC	
Stara Gradiška	HR SGS 3	R		HC, NHC	U, E, O
Zagreb	HR ZAG 4	A		HC (2), NHC(2)	O“

b) v části týkající se Maďarska se vypouští položky Gyékényes (železnice) a Letenye (silnice);

c) v části týkající se Slovinska se vypouští položky Dobova (železnice) a Gruškovje, Jelšane a Obrežje (silnice).

2) V příloze II se za část týkající se Francie vkládá část týkající se Chorvatska, která zní:

„**Страна:** ХЪРВАТИЯ – **Šalis:** KROATIJA – **Země:** CHORVATSKO – **Ország:** HORVÁTORSZÁG – **Land:** KROATIË – **Pajjiż:** KROAZJA – **Land:** KROATIEN – **Land:** KROATIEN – **Riik:** HORVAATIA – **Kraj:** CHORWACJA – **Χώρα:** ΚΡΟΑΤΙΑ – **País:** CROACIA – **Country:** CROATIA – **Țara:** CROAȚIA – **País:** CROÁCIA – **Krajina:** CHORVÁTSKO – **Pays:** CROATIE – **Zemlja:** HRVATSKA – **Država:** HRVAŠKA – **Paese:** CROAZIA – **Maa:** KROATIA – **Valsts:** HORVĀTIJA – **Land:** KROATIEN

ЛОКАЛНА ЕДИНИЦА – VIETINIAI VIENETAI – MÍSTNÍ JEDNOTKA – HELYI EGYSÉGEK – LOKALE ENHEDER – UNITA' LOKALI – ÖRTLICHE EINHEITEN – LOKALE EENHEDEN – KOHALIK ASUTUS – JEDNOSTKA LOKALNA – ΤΟΠΙΚΕΣ ΜΟΝΑΔΕΣ – UNIDADES LOCAIS – LOCAL UNITS – UNITĂȚI LOCALE – UNIDADES LOCALES – MIESTNA JEDNOTKA – UNITÉS LOCALES – LOKALNE JEDINICE – OBMOČNA ENOTA – UNITÀ LOCALI – PAIKALLISET YKSIKÖT – LOKĀLĀ VIENĪBA – LOKALA ENHETER

HR00001	BJELOVAR
HR00007	GRAD ZAGREB
HR00002	OSIJEK
HR00003	RIJEKA
HR00009	ŠIBENIK
HR00008	SLAVONSKI BROD
HR00004	SPLIT
HR00005	VARAŽDIN
HR00006	ZAGREB“